

# ХРАМ СВЯТОГО ВЕЛИКОМУЧЕНИКА И ЦЕЛИТЕЛЯ ПАНТЕЛЕИМОНА CHURCH OF THE HOLY GREATMARTYR AND HEALER PANTELEIMON

2210 Franklin Avenue S.E., Minneapolis, MN 55414  
<http://spro.church> | [info@spro.church](mailto:info@spro.church) | (612) 517-7496  
 Настоятель – священник Иоанн Комисарчук / Rev. – Fr. Ioann Komisarchuk

## АПРЕЛЬ 2021 — APRIL 2021

### ВЕЛИКИЙ ПОСТ 15 МАРТА - 1 МАЯ ~ MARCH 15 - MAY 1 GREAT LENT

<i>3-я седмица Великого поста / Third Week of the Great Lent</i>	Птн / Fri	<b>2</b>	6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Суббота Родительская. Поминование усопших / Parents' Saturday. Remembrance of the Dead	Суб / Sat	<b>3</b>	8:00 AM	Исповедь / Confessions
			9:00 AM	Литургия. Панихида / Liturgy. Panikhida
			6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Неделя 3-я Великого поста – Крестопоклонная / 3rd Sunday of the Great Lent - Veneration of the Cross	Вск / Sun	<b>4</b>	9:00 AM	Исповедь / Confessions
			9:40 AM	Часы / Hours
			10:00 AM	Литургия / Liturgy
<i>4-я седмица Великого поста / Fourth Week of the Great Lent</i>	Вт / Tue	<b>6</b>	6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Благовещение Пресвятой Богородицы / Annunciation of Our Most Holy Lady, the Theotokos and Ever-Virgin Mary	Ср / Wed	<b>7</b>	8:00 AM	Исповедь / Confessions
			8:40 AM	Часы / Hours
			9:00 AM	Литургия / Liturgy
Суббота Родительская. Поминование усопших / Parents' Saturday. Remembrance of the Dead	Суб / Sat	<b>10</b>	6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Неделя 4-я Великого Поста – прп. Иоанна Лествичника / 4th Sunday of the Great Lent – St. John of the Lestvichnik	Вск / Sun	<b>11</b>	9:00 AM	Исповедь / Confessions
			9:40 AM	Часы / Hours
			10:00 AM	Литургия. Панихида / Liturgy. Panikhida
<i>5-я седмица Великого поста / Fifth Week of the Great Lent</i>	Суб / Sat	<b>17</b>	6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Неделя 5-я Великого Поста прп. Марии Египетской / 5th Sunday of the Great Lent St. Mary of Egypt	Вск / Sun	<b>18</b>	9:00 AM	Исповедь / Confessions
			9:40 AM	Часы / Hours
			10:00 AM	Литургия / Liturgy
Лазарева Суббота / Lazarus Saturday	Суб / Sat	<b>24</b>	6:00 PM	Всенощное бдение / Vigil
Неделя 6-я Великого поста – Вход Господень в Иерусалим (Вербное воскресенье) / 5th Sunday of the Great Lent – The Entry of the Lord into Jerusalem (Palm Sunday)	Вск / Sun	<b>25</b>	9:00 AM	Исповедь / Confessions
			9:40 AM	Часы / Hours
			10:00 AM	Литургия. Освящение верб / Liturgy. Blessing of Willows

*\*Расписание на Страстную седмицу будет составлено отдельно ~  
 \*The Passion Week schedule will be posted separately*